

DYMO®

LabelManager® 360D

Guide d'utilisation

newell
BRANDS

Copyright

© 2019 Newell Rubbermaid Europe LLC. Tous droits réservés. Révisé le 8/19.

Aucune partie de ce document ou du logiciel ne peut être reproduite ou transmise sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit ou traduite dans une autre langue sans l'accord préalable écrit de Newell Rubbermaid Europe, LLC.

Marques de commerce

DYMO et LabelManager sont des marques déposées aux États-Unis et dans d'autres pays. Toutes les autres marques de commerce appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

Contenu

À propos de votre nouvelle étiqueteuse	6
Enregistrement du produit	6
Mise en route	6
Mise en marche	6
Mise en place des piles.....	7
Rechargement des piles.....	7
Insertion de la cassette d'étiquettes	8
Première utilisation de l'étiqueteuse	9
Familiarisation avec l'étiqueteuse	10
Alimentation	10
Écran ACL	11
Format	12
Insertion	12
Réglages	12
Mode MAJUSCULES	12
Touche Espace arrière	13
Effacer	13
Touches de navigation	13
Annuler	13
Formatage de l'étiquette	14
Type de police	15
Taille de la police	15
Styles de police	16
Ajout de bordures et de soulignage	16
Utilisation du texte miroir	17

Alignement du texte	17
Création d'étiquettes de longueur fixe	18
Création d'étiquettes à deux lignes	19
Utilisation d'objets graphiques, de symboles et de caractères spéciaux	20
Ajout d'objets graphiques	20
Ajout de symboles	21
Utilisation des touches de symboles	21
Ajout de caractères internationaux	22
Options d'impression	23
Aperçu de l'étiquette	23
Impression de plusieurs étiquettes	23
Utilisation de la mémoire de l'étiqueteuse	24
Enregistrement d'une étiquette	24
Ouverture d'étiquettes enregistrées	25
Insertion d'un texte enregistré	25
Entretien de votre étiqueteuse	26
Dépannage	27
Consignes de sécurité relatives à la batterie rechargeable	28
Informations environnementales	30

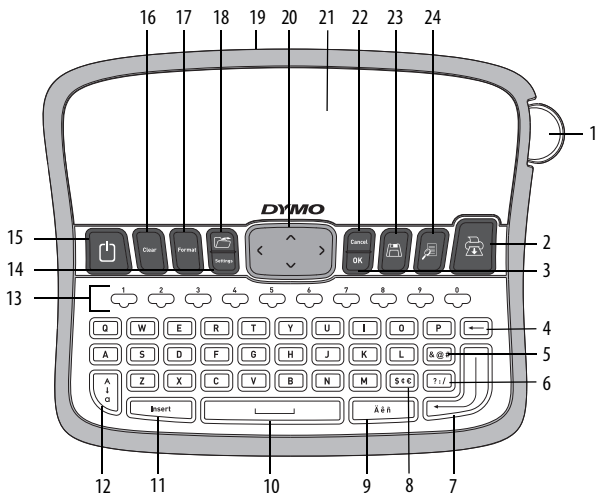


Figure 1 Étiqueteuse électronique DYMO® LabelManager 360D

- | | | |
|---------------------------------|------------------------------|--------------------------------------|
| 1 Bouton de découpe | 9 Caractère accentué | 17 Format |
| 2 Imprimer | 10 Barre d'espace | 18 Ouvrir |
| 3 OK | 11 Insertion | 19 Adaptateur de courant c.a. |
| 4 Touche Espace arrière | 12 Maj. | 20 Navigation |
| 5 Symboles - ponctuation | 13 Touches numériques | 21 Écran ACL |
| 6 Symboles - généraux | 14 Réglages | 22 Annuler |
| 7 Retour | 15 Marche/Arrêt | 23 Enregistrer |
| 8 Symboles - monnaie | 16 Effacer | 24 Aperçu |

À propos de votre nouvelle étiqueteuse

Grâce à votre nouvelle étiqueteuse électronique DYMO® LabelManager 360D, vous pourrez créer une large variété d'étiquettes autocollantes de grande qualité. Vos étiquettes pourront être imprimées avec différentes polices et en plusieurs styles et tailles de police. L'étiqueteuse utilise des cassettes d'étiquettes D1 DYMO d'une largeur de 6 mm (1/4 po), 9 mm (3/8 po), 12 mm (1/2 po) ou 19 mm (3/4 po). Ces cassettes d'étiquettes sont disponibles en une grande variété de couleurs.

Pour plus d'informations sur les étiquettes et les accessoires de votre étiqueteuse, visitez notre site **www.dymo.com**.

Enregistrement du produit

Rendez-vous à l'adresse **www.dymo.com/register** pour enregistrer votre étiqueteuse en ligne.

Mise en route

Suivez les instructions de cette section pour imprimer votre première étiquette.

Mise en marche

L'étiqueteuse est alimentée par des piles aux ions de lithium rechargeables. Pour des raisons d'économie d'énergie, l'étiqueteuse s'éteint automatiquement si elle n'est pas utilisée pendant deux minutes.

Mise en place des piles

Les piles fournies avec votre étiqueteuse sont partiellement chargées. Il n'est pas nécessaire de charger les piles dès la première utilisation de votre étiqueteuse.

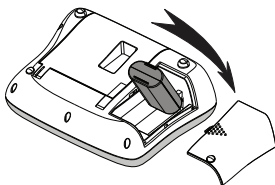


Figure 2

Pour mettre les piles en place

- 1 Retirez le couvercle du compartiment à piles de l'étiqueteuse en le faisant glisser. Voir Figure 2.
- 2 Insérez les piles dans le compartiment à piles.
- 3 Remettez le couvercle du compartiment à piles.

Remarque Retirez les piles si l'étiqueteuse n'est pas utilisée pendant une longue période.



N'oubliez pas de lire les mesures de sécurité relatives à la pile Li-Ion à la section page 28.

Rechargement des piles

L'adaptateur de courant fourni avec votre étiqueteuse permet de recharger les piles.

Remarque L'adaptateur de courant ne peut être utilisé que pour recharger les piles, il ne permet pas d'alimenter l'étiqueteuse.

Utilisez uniquement l'adaptateur d'alimentation indiqué dans ce guide de l'utilisateur : Modèle d'adaptateur DSA-6PFG-12 Fc 120050 (remarque : « c » peut être EU, UP, UK, US, UJ, JP, CH, IN, AU, KA, KR, AN, AR, BZ, SA, AF ou CA) de Dee Van Enterprise Co, Ltd.

Pour recharger les piles

- 1 Raccordez l'adaptateur secteur au connecteur d'alimentation situé sur la partie supérieure de l'étiqueteuse.
- 2 Branchez l'autre extrémité de l'adaptateur dans une prise de courant.

Insertion de la cassette d'étiquettes

Une cassette d'étiquettes est fournie avec l'étiqueteuse. Visitez **www.dymo.com** pour plus d'informations concernant l'achat de cassettes d'étiquettes supplémentaires.



Attention : La lame de découpage est extrêmement coupante. Lors du remplacement de la cassette d'étiquettes, maintenez les doigts et les autres parties du corps à l'écart de la lame de découpe et n'appuyez pas sur le bouton de découpe.

Pour insérer la cassette d'étiquettes

- 1 Soulevez le couvercle de la cassette pour ouvrir le compartiment d'étiquettes. Voir Figure 3.
- 2 Lors de la première utilisation de l'étiqueteuse, enlevez le carton de protection qui se trouve dans la fente de sortie des étiquettes. Voir Figure 4.
- 3 Insérez la cassette en gardant l'étiquette vers le haut et en la positionnant entre les guides d'étiquettes.

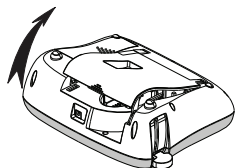


Figure 3

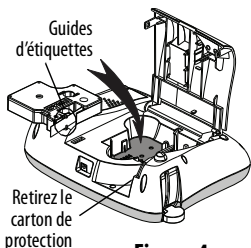


Figure 4

- 4 Appuyez fermement jusqu'à ce que la cassette s'enclenche en place. Voir Figure 5.
- 5 Refermez le couvercle de la cassette d'étiquettes.

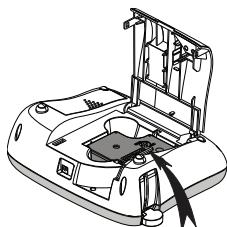


Figure 5

Clic !

Première utilisation de l'étiqueteuse

La première fois que vous allumez l'appareil, vous êtes invité à sélectionner la langue, les unités de mesure et la largeur de l'étiquette. Ces sélections restent actives tant que vous ne les modifiez pas.

Vous pouvez changer ces sélections à l'aide de la touche .

Pour configurer l'étiqueteuse

- 1 Appuyez sur  pour allumer l'appareil.
- 2 Sélectionnez la langue voulue et appuyez sur .
- 3 Sélectionnez pouces ou mm et appuyez sur .
- 4 Sélectionnez la largeur de la cassette d'étiquettes insérée dans l'étiqueteuse et appuyez sur .

Vous êtes maintenant prêt à imprimer votre première étiquette.

Pour imprimer une étiquette

- 1 Entrez le texte pour créer une étiquette simple.
- 2 Appuyez sur .

- 3 Sélectionnez le nombre de copies.
- 4 Appuyez sur  ou  pour imprimer.
- 5 Appuyez sur le bouton de découpe pour couper l'étiquette.

Félicitations ! Vous venez d'imprimer votre première étiquette. Continuez à lire pour en apprendre davantage sur les options disponibles pour la création d'étiquettes.

Familiarisation avec l'étiqueteuse

Familiarisez-vous avec l'emplacement des touches de caractéristiques et de fonctions de votre étiqueteuse. Reportez-vous à la figure 1. Les sections suivantes décrivent chaque fonction en détail.

Alimentation

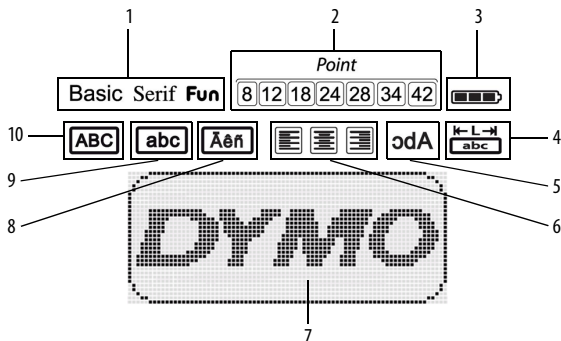
Le bouton  allume et éteint l'imprimante. L'étiqueteuse s'éteindra automatiquement si elle n'est pas utilisée pendant deux minutes. Lorsque l'imprimante s'éteint automatiquement, la dernière étiquette créée est gardée en mémoire et s'affiche lorsque l'imprimante est rallumée. Les paramètres de style précédemment sélectionnés sont également restaurés. Lorsque l'imprimante est éteinte manuellement, les paramètres de texte et de style de l'étiquette ne sont pas gardés en mémoire et une étiquette vierge s'affiche lorsque l'imprimante est rallumée.

Si l'étiquette en cours n'est pas déjà enregistrée, vous êtes invité à le faire lorsque vous éteignez l'imprimante.

Écran ACL

L'affichage permet de visualiser deux lignes de texte à la fois. Le nombre de caractères affiché sur chaque ligne varie en fonction de l'espacement proportionnel.

Grâce à l'écran graphique exclusif de DYMO, la plupart des mises en forme ajoutées sont visibles instantanément.



Les indicateurs des fonctions apparaissent en noir en haut de l'écran ACL de manière à ce que vous puissiez voir lorsqu'une fonction est sélectionnée.

- | | | | |
|---|----------------------------|----|----------------------|
| 1 | Police | 6 | Alignement du texte |
| 2 | Taille de la police | 7 | Zone de modification |
| 3 | Pile | 8 | Caractère accentué |
| 4 | Étiquette de longueur fixe | 9 | Minuscule |
| 5 | Texte miroir | 10 | Majuscule |

Format

La touche  affiche les sous-menus Police, Taille, Style, Bordures et Soulignage, Longueur d'étiquette, Alignement et Miroir. Ces caractéristiques de mise en forme sont décrites plus loin dans ce Guide d'utilisation.

Insertion

La touche  permet d'insérer des symboles, des objets graphiques ou du texte enregistré dans l'étiquette. Ces fonctions sont décrites plus loin dans ce Guide d'utilisation.

Réglages

La touche  affiche les sous-menus Langue, Unités de mesure, Largeur d'étiquette et Informations.

Mode MAJUSCULES

La touche  active et désactive le mode MAJUSCULES. Lorsque celui-ci est activé, l'indicateur Maj. s'affiche à l'écran et toutes les lettres que vous tapez sont en majuscules. Le mode Maj. est désactivé par défaut. Lorsque le mode Maj. est désactivé, toutes les lettres apparaissent en minuscules.

Touche Espace arrière

La touche  supprime le caractère à gauche du curseur.

Effacer

La touche  permet de choisir entre effacer tout le texte de l'étiquette, la mise en forme seulement, ou les deux.

Touches de navigation

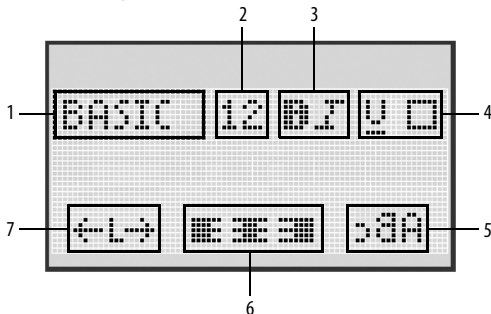
Vous pouvez revoir et modifier votre étiquette en utilisant les flèches gauche et droite. Vous pouvez naviguer à travers les options du menu en utilisant les flèches haut et bas, puis appuyer sur  pour effectuer une sélection.

Annuler

La touche  permet de sortir d'un menu sans effectuer de sélection ou d'annuler une action.

Formatage de l'étiquette

Vous pouvez choisir parmi plusieurs options de format pour mettre en valeur l'apparence de vos étiquettes.



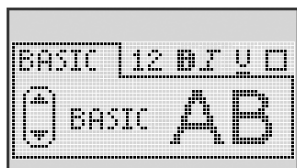
- | | | | |
|---|---------------------|---|-------------------------|
| 1 | Type de police | 5 | Miroir |
| 2 | Taille de la police | 6 | Alignement |
| 3 | Style de police | 7 | Longueur de l'étiquette |
| 4 | Bordure/Soulignage | | |

Pour mettre en forme

- 1 Appuyez sur .
- 2 Utilisez les flèches pour sélectionner l'option de mise en forme à modifier et appuyez sur .
- 3 Sélectionnez l'option à appliquer à votre étiquette et appuyez sur .

Type de police

Trois types de police sont disponibles pour vos étiquettes:

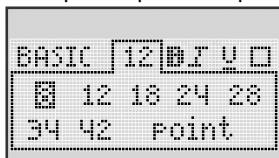


Élémentaire	AB
Empattement	AB
Amusement	AB

- ◆ Utilisez les flèches haut et bas pour sélectionner le type de police.

Taille de la police

Sept tailles de police sont disponibles pour vos étiquettes:



Les tailles de police disponibles dépendent de la largeur d'étiquette que vous avez sélectionnée. La taille de police s'applique à tous les caractères sur une étiquette.

Largeur d'étiquette

6 mm (1/4 po)

9 mm (3/8 po)

12 mm (1/2 po)

19 mm (3/4 po)

Taille de police disponible

8 points

8, 12, 18 points

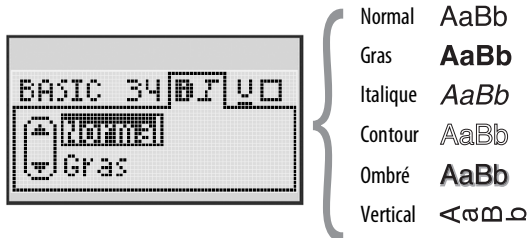
8, 12, 18, 24, 28 points

8, 12, 18, 24, 28, 34, 42 points

- ◆ Utilisez les flèches haut et bas ou gauche et droite pour sélectionner la taille de la police.

Styles de police

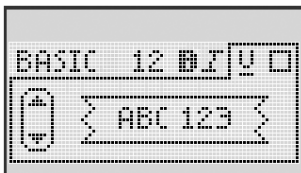
Vous pouvez choisir parmi six différents styles de police:

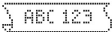
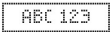
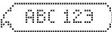
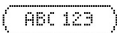
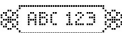
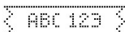
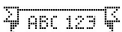
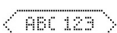


- ◆ Utilisez les flèches haut et bas pour sélectionner le style de police.

Ajout de bordures et de soulignage

Vous pouvez mettre davantage votre texte en valeur en l'encadrant ou en le soulignant.



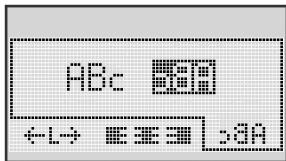
<u>ABC 123</u>	Soulignage		Parchemin
	Carré		Légende
	Arrondi		Fleurs
	Dents de scie		Bandeau
	Pointe		

- ◆ Utilisez les flèches haut et bas pour sélectionner le style de bordure et de soulignage.

Une étiquette peut être soulignée ou encadrée, mais pas les deux à la fois. Dans les étiquettes à deux lignes, une seule bordure encadre les deux lignes. Sur les étiquettes à deux lignes, toutes les lignes sont soulignées.

Utilisation du texte miroir

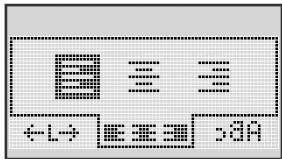
Le format miroir permet d'imprimer un texte qui se lit de droite à gauche, comme on le verrait dans un miroir.



- ◆ Utilisez les flèches gauche et droite pour sélectionner le format miroir.

Alignement du texte

Vous pouvez aligner le texte à imprimer à gauche ou à droite sur l'étiquette. Par défaut, l'alignement est centré.



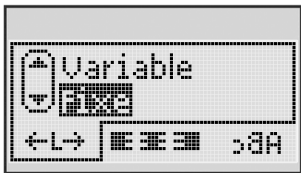
- ◆ Utilisez les flèches gauche et droite pour sélectionner l'alignement du texte.

Création d'étiquettes de longueur fixe

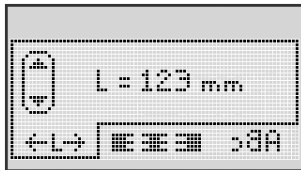
Normalement, la longueur de l'étiquette est déterminée par celle du texte. Vous pouvez cependant choisir la longueur souhaitée pour une application donnée.

Lorsque vous choisissez une longueur d'étiquette fixe, le texte est automatiquement redimensionné en fonction de l'étiquette. Si le texte ne peut être ajusté de manière à tenir dans la longueur fixe spécifiée, un message s'affiche, indiquant la plus petite longueur d'étiquette possible dans ce cas. Vous pouvez définir une longueur d'étiquette fixe allant jusqu'à 400 mm (15 po).

Pour définir une longueur d'étiquette fixe



- 1 Utilisez les flèches haut et bas pour sélectionner l'option fixe.



- 2 Utilisez les flèches haut et bas pour sélectionner la longueur de l'étiquette ou utilisez les touches numériques pour entrer la longueur de l'étiquette.

Création d'étiquettes à deux lignes

Vous pouvez imprimer deux lignes maximum sur une étiquette. Une seule ligne de texte peut être imprimée sur les étiquettes de 6 mm (1/4 po).

Pour créer une étiquette à deux lignes

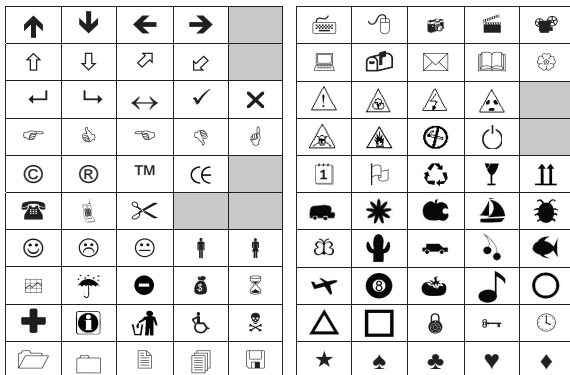
- 1 Tapez le texte de la première ligne puis appuyez sur .
- 2 Tapez le texte de la seconde ligne.
- 3 Appuyez sur  pour imprimer.

Utilisation d'objets graphiques, de symboles et de caractères spéciaux

Vous pouvez ajouter des objets graphiques, des symboles, des signes de ponctuation et d'autres caractères spéciaux à vos étiquettes.

Ajout d'objets graphiques

L'étiqueteuse prend en charge les objets graphiques illustrés ci-dessous.



Pour insérer un objet graphique

- 1 Appuyez sur , sélectionnez **Objet graphique**, et appuyez sur .
- 2 Utilisez les flèches haut et bas ou gauche et droite pour sélectionner l'objet graphique voulu.
- 3 Lorsque vous avez trouvé l'objet graphique voulu, appuyez sur pour l'ajouter sur votre étiquette.

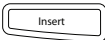
Ajout de symboles

L'étiqueteuse prend en charge le jeu de symboles étendus illustrés ci-dessous.

?	!	_	-	:
'	"	,	.	;
'	ı	ı	/	\
&	@	#	%	‰
	(	)	{	}
[	]	°	•	*
+	-	x	÷	√
^	~	≈	=	≠
±	<	>	≤	≥
\$	£	€	¢	¥
1/3	2/3	1/8	5/8	7/8
1/4	1/2	3/4	3/8	§
0	1	2	3	4

5	6	7	8	9
0	1	2	3	4
5	6	7	8	9
α	β	γ	δ	ε
ζ	η	θ	ι	κ
λ	μ	ν	ξ	ο
π	ρ	σ	τ	υ
φ	χ	ψ	ω	
Α	Β	Γ	Δ	Ε
Ζ	Η	Θ	Ι	Κ
Λ	Μ	Ν	Ξ	Ο
Π	Ρ	Σ	Τ	Υ
Φ	Χ	Ψ	Ω	

Pour insérer un symbole

- 1 Appuyez sur , sélectionnez **Symboles**, et appuyez sur .
- 2 Utilisez les flèches haut et bas ou gauche et droite pour sélectionner le symbole voulu.
- 3 Lorsque vous avez trouvé le symbole voulu, appuyez sur  pour l'ajouter sur votre étiquette.

Utilisation des touches de symboles

Vous pouvez ajouter rapidement des symboles à l'aide des touches de raccourci de symboles généraux, de ponctuation et de monnaie.

Pour ajouter rapidement des symboles

- 1 Appuyez sur l'une des touches suivantes:
 -  pour ajouter un symbole général.
 -  pour ajouter un signe de ponctuation.
 -  pour ajouter un symbole monétaire.
- 2 Sélectionnez le symbole voulu et appuyez sur .

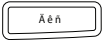
Ajout de caractères internationaux

L'étiqueteuse prend en charge le jeu de caractères latins étendus.

Après avoir appuyé sur la touche Accent, le fait d'appuyer sur une lettre affiche un menu avec toutes les variations disponibles pour cette lettre.

Par exemple, si vous choisissez la langue française et que vous appuyez sur la touche Accent, puis sur la lettre **a**, vous verrez défiler les lettres **à â ã æ** et toutes les autres variations disponibles. Les variations de caractères et l'ordre dans lequel elles apparaissent dépendent de la langue sélectionnée.

Pour ajouter des caractères accentués

- 1 Appuyez sur .
- 2 Appuyez sur un caractère alphabétique.
Les variations accentuées s'affichent.
- 3 Utilisez les flèches gauche et droite pour sélectionner le caractère voulu et appuyez sur .

Options d'impression

Vous pouvez prévisualiser votre étiquette et imprimer plusieurs étiquettes.

Aperçu de l'étiquette

Vous pouvez prévisualiser le texte et le format de votre étiquette avant de l'imprimer.

Pour prévisualiser votre étiquette

- ◆ Appuyez sur .

La longueur de l'étiquette s'affiche. Alors, si nécessaire, le texte de l'étiquette défile à l'écran.

Impression de plusieurs étiquettes

À chaque impression, l'étiqueteuse vous demande de spécifier le nombre de copies à imprimer. Vous pouvez imprimer jusqu'à dix copies en une fois.

Pour imprimer plusieurs étiquettes

- 1 Appuyez sur .
- 2 Sélectionnez le nombre de copies à imprimer et appuyez sur .

Lorsque l'impression se termine, le nombre de copies à imprimer reprend sa valeur par défaut de 1.

Utilisation de la mémoire de l'étiqueteuse

L'étiqueteuse est dotée d'une mémoire puissante qui vous permet d'enregistrer jusqu'à neuf textes d'étiquette, parmi ceux que vous utilisez le plus fréquemment. Vous pouvez rappeler des étiquettes enregistrées et insérer un texte enregistré dans une étiquette.

Enregistrement d'une étiquette

Vous pouvez enregistrer jusqu'à neuf étiquettes parmi celles que vous utilisez le plus fréquemment. Lorsque vous enregistrez une étiquette, le texte et toute la mise en forme sont enregistrés.

Pour enregistrer l'étiquette actuelle

- 1 Appuyez sur . Le premier emplacement de mémoire disponible s'affiche.
- 2 Utilisez les touches fléchées pour vous déplacer entre les emplacements. Vous pouvez stocker une nouvelle étiquette dans n'importe lequel de ces emplacements.
- 3 Sélectionnez un emplacement de mémoire et appuyez sur . Votre étiquette est enregistrée et réapparaît.

Ouverture d'étiquettes enregistrées

Vous pouvez facilement ouvrir les étiquettes enregistrées en mémoire pour les utiliser ultérieurement.

Pour ouvrir des étiquettes enregistrées

- 1 Appuyez sur . Le premier emplacement de mémoire s'affiche.
- 2 Utilisez les flèches pour sélectionner une étiquette à ouvrir et appuyez sur .

Pour effacer un emplacement de mémoire, sélectionnez-le et appuyez sur .

Insertion d'un texte enregistré

Vous pouvez insérer le texte d'une étiquette enregistrée dans votre étiquette actuelle. Seul le texte enregistré est inséré, pas la mise en forme.

Pour insérer un texte enregistré

- 1 Placez le curseur à l'endroit où vous souhaitez insérer le texte dans l'étiquette.
- 2 Appuyez sur , sélectionnez **Texte enregistré**, et appuyez sur .

Le premier emplacement de mémoire s'affiche.

- 3 Utilisez les touches fléchées pour sélectionner le texte à insérer.
- 4 Appuyez sur .

Le texte est inséré dans l'étiquette actuelle.

Entretien de votre étiqueteuse

Votre étiqueteuse a été conçue pour vous procurer un service de longue durée et ne nécessite qu'un entretien minime. Nettoyez-la de temps en temps pour qu'elle continue à fonctionner normalement. Nettoyez aussi la lame de coupe chaque fois que vous remplacez la cassette d'étiquettes.



Attention : La lame de découpage est extrêmement coupante. Évitez le contact direct avec la lame de découpe pendant son nettoyage.

Pour nettoyer la lame de coupe

- 1 Retirez la cassette d'étiquettes.
- 2 Appuyez sur le bouton de découpe et maintenez-le enfoncé pour faire sortir la lame. Voir Figure 6.
- 3 Nettoyez les deux côtés de la lame avec un tampon d'ouate et de l'alcool.

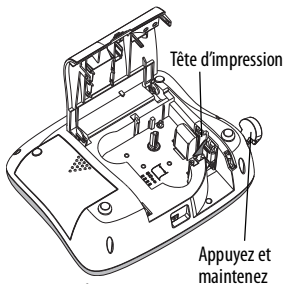


Figure 6

Pour nettoyer la tête d'impression

- 1 Retirez la cassette d'étiquettes.
- 2 Retirez l'outil de nettoyage qui se trouve à l'intérieur du couvercle du compartiment à étiquettes.

Si vous n'avez pas l'outil de nettoyage, contactez le Service clientèle <http://support.dymo.com>.

- 3 Essuyez délicatement la tête d'impression en vous servant du côté rembourré de l'outil. Voir Figure 6.

Dépannage

Si vous rencontrez un problème en utilisant votre étiqueteuse, la solution se trouve peut-être dans le tableau ci-dessous.

Problème/Message d'erreur	Solution
Pas d'affichage	• Vérifiez si l'étiqueteuse est allumée. • Branchez l'adaptateur de courant pour recharger les piles. Voir Rechargement des piles.
Mauvaise qualité d'impression	• Branchez l'adaptateur de courant pour recharger les piles. Voir Rechargement des piles. • Nettoyez la tête d'impression. • Assurez-vous que la cassette d'étiquettes est correctement installée. • Remplacez la cassette d'étiquettes.
Mauvaise performance de la lame	Nettoyez la lame. Voir Entretien de votre étiqueteuse .
Impression en cours...	Ne nécessite aucune action. Le message disparaît lorsque l'impression est terminée.
Trop de caractères Nombre maximal de caractères dépassé dans le tampon	Effacez une partie ou la totalité du texte de la mémoire tampon.

Problème/Message d'erreur	Solution
Trop de lignes Nombre maximal de lignes dépassé	• Effacez une ligne pour que le texte tienne sur la largeur de l'étiquette. • Insérez une cassette d'étiquettes plus larges.
Chargez la pile ! Piles presque déchargées.	Branchez l'adaptateur de courant pour recharger les piles. Voir Rechargement des piles .
Défaut pile ! Piles mal insérées ou endommagées.	• Vérifiez que les piles sont bien insérées. Voir Mise en place des piles. • Remettre les piles en place.
Attendez – chargement des piles en cours	Laissez les piles se recharger avant de débrancher l'étiqueteuse.
Bourrage Le moteur s'arrête dû à un bourrage d'étiquettes.	• Retirez l'étiquette bloquée et remettez la cassette en place. • Nettoyez la lame.

Si vous avez toujours besoin d'assistance, vous pouvez également visiter le site DYMO à l'adresse suivante: **www.dymo.com**.

Consignes de sécurité relatives à la batterie rechargeable

Type de batterie : Lithium-ion 7,2V 1400 mAh 10,08Wh

La mauvaise manipulation d'une batterie rechargeable au lithium-ion peut provoquer des fuites, surchauffes, fumées, une explosion ou un incendie. Il peut en résulter une détérioration de la performance ou une panne, ainsi qu'un endommagement du dispositif de protection installé dans la batterie. Il en résulte aussi un risque d'abîmer l'équipement ou de blesser les utilisateurs. Respectez scrupuleusement les consignes ci-dessous.

Danger

- Utilisez la batterie uniquement dans l'étiqueteuse LabelManager 360D.
- La batterie ne peut être rechargée que lorsqu'elle est insérée dans l'étiqueteuse et en utilisant l'adaptateur de charge fourni (12 VDC/ 0,5 A).
- Veillez à ne pas brancher directement dans une prise de courant ou dans un chargeur d'allume-cigarette.
- Ne rangez pas la pile à proximité de flammes ou dans un véhicule dans lequel la température peut dépasser 60°C.

Avertissement

- Arrêtez le chargement de la batterie si celui-ci n'a pas été achevé en trois heures.

Attention

- N'utilisez ni l'étiqueteuse ni la batterie dans un endroit générant de l'électricité statique
- Utilisez l'étiqueteuse uniquement à la température ambiante
- La pile peut uniquement être chargée par des températures allant de +10° C à 35° C.
- Utilisez uniquement des piles de marque DYMO.

Informations environnementales

La production de l'appareil que vous avez acheté nécessite l'extraction et l'utilisation de ressources naturelles. Il pourrait contenir des substances nocives pour la santé et l'environnement.

Pour éviter de disséminer ces substances dans notre environnement et pour diminuer l'utilisation des ressources naturelles, nous vous encourageons à recourir aux systèmes de reprise appropriés. Ceux-ci réutiliseront ou recycleront de manière écologique la plupart des matériaux de votre appareil en fin de vie utile.

Le symbole représentant une poubelle marquée d'une croix sur votre appareil indique que vous devriez faire appel à ces systèmes.



Pour de plus amples informations sur la collecte, la réutilisation et le recyclage de ce produit, veuillez communiquer avec les autorités responsables de la gestion des déchets dans votre localité ou région.

Vous pouvez également communiquer avec nous pour obtenir plus d'informations sur la performance environnementale de nos produits.